

# A biocid termék jellemzőinek összefoglalója

**Termék neve:** FOVAL csótányirtó gél

**Termék típusa(i):** 18. terméktípus - Rovarölő és atkaölő szerek, valamint más ízeltlábúak elleni védekezésre használt szerek (Kártevő elleni védekezésre használt szerek)

18. terméktípus - Rovarölő és atkaölő szerek, valamint más ízeltlábúak elleni védekezésre használt szerek (Kártevő elleni védekezésre használt szerek)

**Engedélyszám:** HU-2020-MA-18-00320-0000

**R4BP 3 tétel hivatkozási száma:** HU-0010889-0000

## Tartalomjegyzék

Adminisztratív információk	1
1.1. A termék kereskedelmi nevei	1
1.2. Engedélyes	1
1.3. Biocid termékek gyártója/gyártói	1
1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói	2
2. A termék összetétele és a formuláció típusa	2
2.1. Biocid termék összetételére vonatkozó minőségi és mennyiségi információ	2
2.2. Az előállítás típusa	2
3. Figyelmeztető és óvintézkedésekre vonatkozó mondatok	2
4. Engedélyezett felhasználás(ok)	3
5. Általános használati utasítás	6
5.1. Használati utasítások	6
5.2. Kockázatcsökkentő intézkedések	7
5.3. Várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések	7
5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások	8
5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett	8
6. Egyéb információk	8

## Adminisztratív információk

### 1.1. A termék kereskedelmi nevei

FOVAL csótányirtó gél
Insekta® csótányirtó gél

### 1.2. Engedélyes

Az engedélyes neve és címe	Név	ADAMA Agriculture España S.A.
	Cím	Príncipe de Vergara 110-5 28002 MADRID Spanyolország
Engedélyszám	HU-2020-MA-18-00320-0000	
R4BP 3 tétel hivatkozási száma	HU-0010889-0000	
Az engedélyezés dátuma	11/10/2018	
Az engedély lejáratának dátuma	31/12/2025	

### 1.3. Biocid termékek gyártója/gyártói

A gyártó neve	ADAMA Celsius, B.V. Amsterdam(NL)
A gyártó címe	ADAMA Group - Spitalstrasse, 5 8200 Schaffhausen Svájc
Gyártási helyek	MYLVA, S.A. - San Galderic 23 08395 San Pol de Mar, BARCELONA Spanyolország
	COMERCIAL QUIMICA MASSÓ, S.A. - P.I. San Pere Molanta - Avda. del Cadí 7-14 08799 Olerdola (Barcelona) Spanyolország
	METATOX Peszticid Gyártó-, és Forgalmazó Kft. - Kossuth u. 8. 5520 Szeghalom Magyarország

#### 1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói

<b>Hatóanyag</b>	37 - Imidakloprid
<b>A gyártó neve</b>	Bayer Cropscience AG
<b>A gyártó címe</b>	16 rue Jean-Marie Leclair cp 106 69266 Lyon Cedex 09 Franciaország
<b>Gyártási helyek</b>	Industrial Operations Alfred Nobel-Strasse 50 40789 Monheim Németország
<b>Hatóanyag</b>	37 - Imidakloprid
<b>A gyártó neve</b>	Adama Agriculture Espana, S.A.
<b>A gyártó címe</b>	Calle Mendez Alvaro, 20-5 28045 Madrid Spanyolország
<b>Gyártási helyek</b>	Adama Makhteshim Ltd. - Neot-Hovav Eco-Industrial Park 84100 Beer Sheva Izrael
	Jiangsu Yangnong Chemicals Group Co. Ltd - 39 Wenfeng Road 225009 Yangzhou Kína

## 2. A termék összetétele és a formuláció típusa

### 2.1. Biocid termék összetételére vonatkozó minőségi és mennyiségi információ

Triviális név	IUPAC-név	Funkció	CAS-szám	EK-szám	Tartalom (%)
Imidakloprid	(2E)-1-[(6-chloropyridin-3-yl) methyl]-N-nitroimidazolidin-2-imine	Hatóanyag	138261-41-3	428-040-8	2,15

### 2.2. Az előállítás típusa

RB - Csalétek (felhasználásra kész)

## 3. Figyelmeztető és óvintézkedésekre vonatkozó mondatok

## Figyelmeztető mondatok

Nagyon mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.  
1,2-benzizotiazol-3(2H)-on-t és 2-oktil-1,2-tiazol-3-on-t tartalmaz. Allergiás reakciót válthat ki.

## Óvintézkedésre vonatkozó mondatok

Gyermekektől elzárva tartandó.  
Olvassa el figyelmesen és kövesse az összes utasítást.  
Kerülni kell az anyagnak a környezetbe való kijutását.  
A kiömlött anyagot össze kell gyűjteni.  
A tartalom elhelyezése hulladékként: a helyi előírásoknak megfelelően.

## 4. Engedélyezett felhasználás(ok)

### 4.1 A felhasználás leírása

#### Felhasználás 1 - 1. Felhasználás: beltéri, résekben és repedésekben, gél csalétek cseppekben való kijuttatásra - lakossági

##### Terméktípus

18. terméktípus - Rovarölő és atkaölő szerek, valamint más ízeltlábúak elleni védekezésre használt szerek (Kártevő elleni védekezésre használt szerek)

##### Az engedélyezett felhasználás pontos leírása, amennyiben indokolt

Rovarirtó szer

##### Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)

Tudományos név: *Blattella germanica*  
Közhasználatú név: Német csótány  
Fejlődési szakasz: Ivarérett egyedek és nimfák

Tudományos név: *Blatta orientalis*  
Közhasználatú név: Konyhai csótány  
Fejlődési szakasz: Ivarérett egyedek és nimfák

Tudományos név: *Periplaneta americana*  
Közhasználatú név: Amerikai csótány  
Fejlődési szakasz: Ivarérett egyedek

Tudományos név: *Supella longipala*  
Közhasználatú név: barna csíkos csótány  
Fejlődési szakasz: Ivarérett egyedek

##### Felhasználási terület

Beltéri  
Beltéri, résekben és repedésekben

##### Az alkalmazás módja(i)

Módszer: Csalétek alkalmazása  
Részletes leírás:  
Fecskendőből csepp formájában kijuttatható gél csalétek.

Alkalmazási arány: -

## A felhasználás mértéke és gyakorisága

Hígítás (%): -  
A kezelések száma és időzítése:  
Adagolás: 2–6 csepp / m<sup>2</sup>. A fertőzöttségi szinttől függ.  
Az alkalmazás gyakorisága: 7–14 naponta ellenőrizze a csalétek kihelyezési pontjait, és a csalétek elfogyása, ill. a fertőzés fennállása esetén ismétlje meg az alkalmazást.  
A kezelés során a szert kihelyezési pontonként legfeljebb négyszer alkalmazza.  
  
Kezelés gyakorisága: A fertőzés megszűnése után három hónappal a kezelés megismételhető.

## Felhasználói kör

Lakossági (nem foglalkozásszerű)

## Csomagolási méretek és csomagolóanyagok

3, 5, 10 és 20 grammos műanyag (LDPE) fecskendő.

### 4.1.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások

Kizárólag beltéri használatra.  
A biocid terméket csak résekben és repedésekben alkalmazza, bútorok és készülékek mögött. A termék nem használható felületeken.  
A csalétek cseppeket napfénytől vagy hőforrástól (például: radiátornak) védett helyen alkalmazza.  
Kériük, forduljon a kártevőirtóhoz, ha a fertőzés a kezelés után is fennáll.

### 4.1.2 Felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések

Ne alkalmazza olyan felületeken vagy edényekben, amelyek érintkezésbe kerülhetnek a takarmánnyal / ételmiszerrel.

### 4.1.3 A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések

-

### 4.1.4 A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

-

### 4.1.5 A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

-

## 4.2 A felhasználás leírása

## Felhasználás 2 - 2. Felhasználás: beltéri, résekben és repedésekben, gél csalétek cseppekben való kijuttatásra - szakképzett foglalkozásszerű

<b>Terméktípus</b>	18. terméktípus - Rovarölő és atkaölő szerek, valamint más ízeltlábúak elleni védekezésre használt szerek (Kártevő elleni védekezésre használt szerek)
<b>Az engedélyezett felhasználás pontos leírása, amennyiben indokolt</b>	Rovarirtó szer
<b>Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)</b>	<p>Tudományos név: Blattella germanica Közhasználatú név: Német csótány Fejlődési szakasz: Ivarérett egyedek és nimfák</p> <p>Tudományos név: Blatta orientalis Közhasználatú név: Konyhai csótány Fejlődési szakasz: Ivarérett egyedek és nimfák</p> <p>Tudományos név: Periplaneta americana Közhasználatú név: Amerikai csótány Fejlődési szakasz: Ivarérett egyedek</p> <p>Tudományos név: Supella Longipala Közhasználatú név: Barna csíkos csótány Fejlődési szakasz: Ivarérett egyedek</p>
<b>Felhasználási terület</b>	<p>Beltéri</p> <p>Beltéri, résekben és repedésekben</p>
<b>Az alkalmazás módja(i)</b>	<p>Módszer: Csalétek alkalmazása Részletes leírás: Fecskendőből vagy patronából csepp formájában kijuttatható gél csalétek.</p>
<b>A felhasználás mértéke és gyakorisága</b>	<p>Alkalmazási arány: - Hígítás (%): - A kezelések száma és időzítése: Adagolás: A fertőzöttségi szinttől és a csótányfajoktól függ. (1 csepp = 0,04 g) - német csótány: 0,04–0,16 g/m<sup>2</sup> (1–4 csepp/m<sup>2</sup>) - konyhai csótány: 0,08–0,24 g/m<sup>2</sup> (2–6 csepp/m<sup>2</sup>) - amerikai csótány: 0,08–0,24 g/m<sup>2</sup> (2–6 csepp/m<sup>2</sup>) - barna csíkos csótány: 0,04–0,16 g/m<sup>2</sup> (1–4 csepp/m<sup>2</sup>) Az alkalmazás gyakorisága: 7–14 naponta ellenőrizze a csalétek kihelyezési pontjait, és a csalétek elfogyása, ill. a fertőzés fennállása esetén ismételje meg az alkalmazást. A kezelés során a szert kihelyezési pontonként legfeljebb négyszer alkalmazza.</p> <p>Kezelés gyakorisága: A fertőzés megszűnése után három hónappal a kezelés megismételhető.</p>
<b>Felhasználói kör</b>	Szakképzett felhasználó
<b>Csomagolási méretek és csomagolóanyagok</b>	3, 5, 10 és 20 grammos műanyag (LDPE) fecskendő 30 és 35 grammos műanyag (LDPE) patron.

### 4.2.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások

#### 4.2.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások

-

#### 4.2.2 Felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések

-

#### 4.2.3 A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések

-

#### 4.2.4 A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

-

#### 4.2.5 A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

-

### 5. Általános használati utasítás

#### 5.1. Használati utasítások



#### Lakossági felhasználók:

Csak beltéri felhasználásra.

Használat előtt mindig olvassa el a termék címkéjét és használati útmutatóját, és tartsa be az ott feltüntetett előírásokat.

Végezzen alapos vizsgálatot a fertőzöttségi szint (alacsony vagy magas) meghatározására.

A kezelés hatékonysága érdekében távolítsa el vagy takarjon le minden egyéb élelemforrást. A csótányok számára a fő élelemforrás a kihelyezett gél legyen.

A terméket a javasolt dózisban és gyakorisággal használja.

A gélt résekbe, repedésekbe, valamint a bútorok és berendezési tárgyak (pl. konyhaszekrény, hűtőgép, mosogató, mosdó stb.) mögé juttassuk ki.

A gél alkalmazásával egyidejűleg más rovarirtó szert ne használjunk, vagy ne használjuk irtószerrel frissen kezelt területen.

A rezisztens populációk kialakulásának megakadályozására a terméket egyéb - eltérő hatóanyagot tartalmazó - termékekkel felváltva kell használni.

Hetente ellenőrizze a kihelyezett termék mennyiségét és helyezzen ki újabb adagot, ha elfogyott vagy beszennyeződött.

A termék használata után, étkezés, ivás vagy dohányzás előtt mosson kezet.

A terméket csak addig kell alkalmazni, míg a kártevők elleni védekezés meg nem valósul.

Tájékoztassa a termék engedélyének tulajdonosát, ha a kezelés hatástalan.

A kezelések befejeztével a keletkezett hulladékot össze kell gyűjteni ártalmatlanítás céljából.

#### Szakképzett foglalkozástervező felhasználók:

Csak beltéri felhasználásra.

Használat előtt mindig olvassa el a termék címkéjét és használati útmutatóját, és tartsa be az ott feltüntetett előírásokat.

Végezzen alapos vizsgálatot a fertőzöttségi szint (alacsony vagy magas) meghatározására.

A kezelés hatékonysága érdekében távolítsa el vagy takarjon le minden egyéb élelemforrást. A csótányok számára a fő élelemforrás a kihelyezett gél legyen.

A terméket a javasolt dózisban és gyakorisággal használja.

A termék kizárólag integrált kártevőirtási rendszer (IPM) keretében használható, beleértve többek között a higiénés intézkedéseket és – ha lehetséges – a fizikai védekezési módszereket.

A gélt résekbe, repedésekbe, valamint a bútorok és berendezési tárgyak (pl. konyhaszekrény, hűtőgép, mosogató, mosdó stb.) mögé juttassuk ki.

A gél alkalmazásával egyidejűleg más rovarirtó szert ne használjunk, vagy ne használjuk irtószerrel frissen kezelt területen.

A rezisztens populációk kialakulásának megakadályozására a terméket egyéb - eltérő hatóanyagot tartalmazó - termékekkel felváltva kell használni.

Végezze el a termék hatékonyságának telephelyi ellenőrzését: szükség esetén derítse ki a csökkent hatékonyság okait a rezisztencia kizárására, illetve a potenciális rezisztencia azonosítására.

Hetente ellenőrizze a kihelyezett termék mennyiségét és helyezzen ki újabb adagot, ha elfogyott vagy beszennyeződött.

A termék használata után, étkezés, ivás vagy dohányzás előtt mosson kezet.

Tájékoztassa a termék engedélyének tulajdonosát, ha a kezelés hatástalan.

A kezelések befejeztével a keletkezett hulladékot össze kell gyűjteni ártalmatlanítás céljából.

## 5.2. Kockázatcsökkentő intézkedések

A termék használata közben dohányozni és ételt-italt fogyasztani tilos!

Ne helyezze a terméket nagyon szennyezett felületekre, vagy olyan helyre, amit gyakran kell tisztítani.

Ne használja fa vagy porózus felületen. Kerülje a kezelt felületekkel való érintkezést.

Ne tegye ki a gélt közvetlen napsugárzásnak vagy hőforrásnak (pl. radiátor).

A termék alkalmazása során használjon gumikesztyűt.

Kerülje a termék bőrrel való érintkezését és szembe kerülését.

A termék kijuttatását gyermekek és háziállatok jelenlétében ne hajtja végre.

Kerülje a kezelést fedetlen élelmiszer vagy takarmány környezetében, vagy olyan területeken, ahol az élelmiszer-feldolgozó eszközök / felületek vagy ivóvíz szennyeződhet.

A termék kizárólag úgy alkalmazható, hogy gyermekek, valamint házi- és haszonállatok ne férhessenek hozzá és ahol a kihelyezett termék nem érintkezik vízzel.

Ne juttassa a terméket a talajra, vízfolyásokba, a mosogatóba vagy a lefolyóba.

## 5.3. Várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések

#### **Elsősegély-nyújtási intézkedések:**

**Szembekerülés esetén:** óvatosan öblítse ki a szemet bő vízzel. Adott esetben távolítsa el a kontaktlencsét, ha az könnyen megoldható. Folytassa az öblítést a szem öblítésére szolgáló folyadékkal vagy vízzel. Ha a szemirritáció nem múlik el, forduljon orvoshoz.

**Bőrrel való érintkezés esetén:** az érintett bőrfelületet bő szappanos vízzel mossuk le, dörzsölés nélkül! Ha a bőrirritáció megmarad, forduljunk orvoshoz.

**Lenyelés esetén:** mossa ki a száját vízzel! Tilos hánytatni vagy bármit beadni száján át eszméletlen állapotban. Azonnal forduljunk orvoshoz. A mérgezett személyt soha ne hagyjuk egyedül.

**AMENNYIBEN ORVOSI ELLÁTÁS SZÜKSÉGES, A TERMÉK CÍMKÉJE VAGY CSOMAGOLÁSA LEGYEN KÉZNÉL ÉS FORDULJON A TOXIKOLÓGIA KÖZPONTHOZ!**

Az Egészségügyi Toxikológiai Tájékoztató Szolgálat telefonszáma: 06-80-20-11-99.

**Környezetvédelmi óvintézkedések:** Akadályozza meg az anyag környezetbe való jutását (felszíni és talajvizek), szennyvízrendszer, csatornahálózat, stb.

Veszélyes a méhekre!

## 5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

### Lakossági felhasználók:

A feleslegessé vált vagy lejárt szavatosságú terméket eredeti csomagolásában tárolja az ártalmatlanításig. A termék maradékát és a csomagolását lehetőség szerint veszélyes hulladékként adja le. A veszélyes hulladék leadásának lehetőségéről az interneten vagy a helyi önkormányzatnál tájékozódhat. Amennyiben az ön lakóhelyén veszélyes hulladék leadására nincs lehetőség, a termék maradéka és a csomagolása a kommunális hulladék közé helyezhető.

### Szakképzett foglalkozásos felhasználók:

A készítmény a 16/2017. (VIII.7.) EMMI rendelet előírásainak betartásával tárolható és használható fel.

A fel nem használt irtószer és maradéka, a szennyezett tárgyak mosóvizé és egyéb hulladék anyagok (pl. üres csomagoló anyagok, felhasznált kartonlapok, elpusztult rovarok) ártalmatlanításáról a felhasználó a 225/2015. (VIII.7.) Korm. rendelet előírásai szerint kötelesek gondoskodni.

## 5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

Tárolás eredeti csomagolásban, jól lezárva, hűvös, száraz, jól szellőző helyen, napfénytől és fagytól védve történjen.

Ajánlott tárolási hőmérséklet: 5 - 45 oC között.

Gyermekek, madarak, háziállatok és használatok számára nem hozzáférhető helyen tárolandó.

Szavatossági idő: 2 év.

## 6. Egyéb információk

### Definíciók:

Szakképzett foglalkozásos felhasználó: szakirányú végzettséggel rendelkező szakember, aki a biocid terméket rendszeresen, foglalkozása körében alkalmazza, és a tevékenysége során képes annak emberre, állatra és környezetre gyakorolt kockázatát elfogadható mértékűre csökkenteni.

Lakossági felhasználó: szabadforgalmú biocid terméket alkalmanként, saját célra felhasználó személy.

A termék keserű ízanyagot tartalmaz, amely taszítóvá teszi a terméket az emberek és házi kedvencek számára.

### A címkefelirat tartalmazza:

**FOVAL csótányirtó gél** vagy **Insekta® csótányirtó gél \***

**III. forgalmazási kategóriájú**, szabadforgalmú irtószer

**Hatóanyaga: 2,15% imidakloprid**

**Engedélytulajdonos:** ADAMA AGRICULTURE ESPAÑA, S.A. (Madrid, Spanyolország) valamint, jelen dokumentum alábbi pontjai:

Lakossági felhasználóknak szánt fecskendő/tubusos kiserelések: 3., 4.1. (kivéve a kiserelések és csomagolóanyagokra vonatkozó rész), 5. és 6. pontok,

Szakképzett foglalkozásos felhasználóknak szánt fecskendő/tubusos kiserelések: 3., 4.1. (kivéve a kiserelések és csomagolóanyagokra vonatkozó rész), 5. és 6. pontok.

### a fecskendő/tubusokon feltüntetendő:

**FOVAL csótányirtó gél** vagy **Insekta® csótányirtó gél \***

Hatóanyaga: 2,15% imidakloprid

Engedélytulajdonos: ADAMA AGRICULTURE ESPAÑA, S.A. (Madrid, Spanyolország)

\* a felsoroltak közül a megfelelő név feltüntetendő